

诺奖作家与北大教授合著《唐诗之路》

共赏“奔流不息的诗歌之河”

作为伟大的文化凝结体，唐诗拥有强大的生命力，在全世界都有众多知音。比如2020年，英国BBC推出的纪录片《杜甫：中国最伟大的诗人》，让西方观众了解了这位中国唐代伟大诗人的一生。在国外作家群体中，也有不少唐诗的粉丝。比如法国作家、诺奖得主勒克莱齐奥就是其中一位。

2021年12月，人民文学出版社出版了由勒克莱齐奥和法国文学研究者、北大教授董强合著的《唐诗之路》。在这本书中，我们可以看到，勒克莱齐奥在董强的帮助下，深入阅读唐诗，抒发阐释自己的观点，表达唐诗对他人生、创作的影响。他作为现代人的思想火花与古老的唐诗相互碰撞，站在外国作家的角度，把唐诗读出了不一样的味道。在他看来，唐诗是人类文学创作史上的巅峰；在他的笔端，唐诗的意境深远悠长，就如同法语书名“奔流不息的诗歌之河”。

在新书发布分享会上，作为该书的共同作者，董强讲述了《唐诗之路》的创作源起，“我跟勒克莱齐奥有长久的友谊。而且他对我来说有特殊意义。简单地说，我之所以今天还在搞法国文学，在北大成了教授，跟两个人密切相关，一个是米兰·昆德拉，我是他的学生，另一个就是勒克莱齐奥。”

给法国读者分享唐诗

诗人西川读了《唐诗之路》很感慨，“李白也没有想到过他的诗能够传得那么远，而且开始参与一个人的生命，开始参与一个人对世界的感受，实际上从某种意义上讲，他开始塑造一个人，他开始塑造一个法国人，而这个法国人最后成为一个大作家。唐诗的这个路——唐诗里面真是有好多路——这个路太奇妙了，非常有意思。”

诗人欧阳江河认为，“勒克莱齐奥通过董强，写了一本讲给法国人读的书，将特别简单、自然、质朴传输给他们。中国文明最高的典范之一就是唐诗，我们给出世界文明一个真正幽深的、真正具有启示性的感动，一种文学的启迪。”

在作家、评论家邱华栋看来，《唐诗之路》做到了化繁为简，它是一种极简的写法，但是把《全唐诗》全部的精华给集粹了。“这本书的确是把唐代最杰出的几个诗人串起来了，李白、杜甫、白居易、李商隐、王维，主要涉及到这五位诗人，化繁为简的写法把它拎出来，就像一张大网，一把下去，几条大鱼全在里面了，这个结构非常有意思。”

唐诗充满着爱的力量

这本书中文名字叫“唐诗之路”，法语名字意思是“奔流不息的诗歌之河”。董强说，法语名字也是他取的，“法国人喜欢河流意象，诗歌的河流永远奔腾不息。法国人特别喜欢这个题目，我当时提出之后，勒克莱齐奥马上接受了，说这个题目好。因为他本人有小说家把握大场面的能力，能够在这么多东西里面找出这条路，非常了不起。所以别看它是一部小书，它就像一个艺术家不是很巨型的作品，但是在微观里面体现出宏观、宇宙，体量是很大的。”

勒克莱齐奥也通过录制好的视频分享了他对唐诗中女性和爱情这部分的感悟。他说：“唐诗，尤其是李白的诗，充满着爱的力量，这是一种宇宙动能性的力量，是唐诗无比强大的原因，为唐诗带来了一种永恒性。我感谢大家跟我一起，共同分享了这些美与情感的时刻，它们是唐诗带来的。我还要再次感谢我的好朋友董强，感谢他与我合写了这本书，带着他对诗歌的理解，对美的意识。还有贯穿全书的他的书法作品。他跟我一起创作了这本书，献给唐诗。”

封面新闻记者 张杰

翻开《王羲之放鹅记》这本书，一股浪漫优美、新奇古怪的气息扑面而来。32篇围绕中国古代书法、绘画大师展开的故事，有传奇，有故事新编，有博物学，有艺术史，有民俗学，有寓言，有志异，有幻想。

《王羲之放鹅记》：凸显古代名人生动鲜活面貌



《王羲之放鹅记》

古代书画大师的“侧面”描写

同以往古代文人传记不同，这本书在记述这些大师人生的过程中，广泛地采摘轶闻野史中那些关于他们人生“侧面”的描写，让类似王羲之、米芾、韩干、宋徽宗、杨凝式、倪雲林等等遥远的庙堂上供奉着的古代书画大师，以一种活生生的方式，或诡异、或日常性地呈现在书中各种奇异的故事里。

“没有艺术，只有艺术家”。贡布里希的这句名言，对于中国古代艺术似乎尤其适合。中国古代艺术与中国哲学一样，首先关乎的是人，人心的，人性的。所以，古代书画的欣赏，讲起来，最好还是先从其创作者讲起。《王羲之放鹅记》这本书，正是这样的尝试。

《王羲之放鹅记》中的人物都是中国艺术上不可忽视的“明星”。但作者叶行一让这些平时只以冷峻、专业的面目存在着的中国宝级的艺术大师们，凸显出他们本来作为“人”的鲜活与灵动。叶行一说：“我只是习惯平等地看待所有人。”他写每一个书画艺术爱好者都向往的璀璨繁华时代，同时也不避讳那时候流弊、落后的缺憾。有艺术家们崇高的追求，也有他们遭遇的不甘、郁结和不得志。

中国传统笔记小说的一次复兴

在《王羲之放鹅记》里叶行一写王羲之，引用王羲之自己的作品《寄

周抚》：“二十六年来，我的境况总是不好，感觉到一天天的衰老。我家老妻最近病情严重，常常深夜呕吐不止，时日大概也不多了，可我什么也做不了。”他这样写宋徽宗《永别了，画院》：“我让人鉴别内府收藏的历代书画，上至曹不兴，下到黄居寀，分门别类地编撰成书谱和画谱供他们学习。我自己所做的画也并不吝赏赐给大家，供他们欣赏和学习。宣和四年的三月份，我记得最清楚，当时来了好些人，我把平时临摹的古画拿了出來，大家争先恐后地抢，李唐和苏汉臣差点打了起来，这些人平时那么文弱，想不到为了画竟然能不顾形象。我坐在那里，喝了点酒，心头有一些荡漾，希望他们永远那么活泼，希望我的画院永远那么热闹。”

艺术的价值常存有不确定性，但是也造就了产生艺术价值的故事的无限可能。真真假假之间，答案就在读者自己的心中。叶行一的这本书是中国传统笔记小说在现代汉语里的一次复兴，他用现代白话文讲述了一个又一个传统的古典志异故事，作家王这么评价本书：“叶行一书中的这些故事，这些艺术家们的传奇，包括他们一生为之癫狂无法说出口的那些追求，就像这缥缈的香气一样，似乎毫无用处，却令人动容。”

作者叶行一，做过编剧、写过广告，会受一时的兴趣驱使学吉他、刻皮子、写毛笔字，现在是一名非遗传人，沉迷刻砖拓字。或许与个性有关，他习惯通过冷淡的叙述方法来讲述真实历史人物的故事，既有世俗的热闹，又有解离的雅致。幽默、口语化的语言，在还原艺术家性格面貌的同时，赋予他们更多“人”的神采，常让人会心一笑。

封面新闻记者 张杰 实习生 李心月

生活服务广告

广告部 028-86969860 86969954 独家代理：四川欣闻报刊发行有限责任公司 收费标准：70元/行/天，每行13个字

代办点

锦江区 84545086 金牛区 83171377 红墙路 86925677 眉山市 38509680 邛崃 88748235 简阳市 18030870828 阆中 15681062088 雅安传承 15261268866 寻找全省业务代理

公告
我公司承建的丹巴县中路乡李龙桥新建项目已于2020年2月施工完毕，呷吗多吉已不再担任本项目管理职务，本项目所有合同及经济类确认单均需我公司盖公章确认。
四川晨新建设工程有限公司
■四川省仁寿东升房地产开发有限公司遗失人寿县地方税务局出具的土地使用权、房屋产权证转移收证明单“仁地税证(2013)N00001969”上注明编号：00354863、00354864、03004339、030004340、03004341、00087341完税证明共计6份遗失，税额总计：4,401,683.00元。特此声明。
■高新区安瑞纳餐饮店公章 5101096109950 遗失作废。
■四川省松潘县红扎乡德苟村民委员会在阿坝州农村信用联社股份有限公司松潘信用联社的银行开户许可证(核准号：J6794000140501、账号：8609012000013333，编号：6510-01856475)遗失，声明作废。
■声明：花太品牌管理(宁波)有限公司宣传广告构成对成都市美脸科技有限公司的商业诋毁，损害了该公司商业信誉及洗衣机商品声誉。为消除影响，特此澄清

公告
我公司承建的泸定公路分局长沙坝养护站及县级公路养护和应急保通中心工程已于2021年1月施工完毕，刘成康已不再担任本项目管理职务，本项目所有合同及经济类确认单均需我公司盖公章确认。
四川晨新建设工程有限公司
■成都永昌实力塑胶有限公司钟永昌法人章(编号：5101140003562)遗失作废。
■简阳市九鼎盛源建材有限公司公章编号：5101850005875、周勇法人章编号：5101850005876、财务专用章编号：510185005978、发票专用章编号5101850005979 遗失，声明作废。
■四川省天筑工匠装饰工程有限公司公章(编号：5101085275628)不慎遗失，声明作废。
■四川中润企服科技有限公司发票专用章(编号：5101095784196)遗失作废。
■双流区张小容劳务服务部公章，编号5101160108799 遗失作废。
■四川旺鹏建筑工程有限公司遗失公章一枚，编号5101840060698，声明作废。
■金牛区熊猫爱吃鱼餐饮店食品经营许可证(编号JY25101060250559)副本遗失作废

清算注销公告(第二次)
成都印钞有限公司幼儿园(以下简称“成钞幼儿园”)举办单位已决定解散成钞幼儿园，并成立清算组。请债权人自2022年1月12日起90日内向清算组申报债权，成钞幼儿园将在清算结束后申请注销登记。债权申报联系人：李竞婷 联系电话：82756260 债权申报地址：成都市温江区黄金路60号成钞家园小区物业办公楼计划财务部办公室 特此公告
成都印钞有限公司幼儿园
2022年1月14日
■成都金牛海阳护理站有限公司不慎遗失公章(无编号)以及徐頔法人章(无编号)，特此声明作废。
■四川归来餐饮管理有限公司朱刚法人章(编号：5101075706172)不慎遗失，声明作废。
■四川盟雅网络科技有限公司公章(编号：5101140051594)不慎遗失，声明作废。
■四川通祥聚汇商贸有限公司，财务专用章(编码：5101055291451)遗失作废。
■成都奕庭生物科技有限公司，张静法人章(编码：5101049924529)遗失作废。

注销公告
四川省农业生产资料科学技术协会(统一社会信用代码：51510000504055101J)，经上级主管部门批准，决定注销。请相关债权债务人于本公告见报之日起45日内到成都市青羊区太升北路12号邦力达农资连锁有限公司315室申报债权债务事宜。逾期按相关规定处理。特此公告。
2022年1月14日
■四川环球智链科技有限公司，公章(编码：5101100114287)遗失作废。
■成都市新都区就业创业服务中心刘贵法人章(编号5101259003378)，财务专用章(编号5101259003377)遗失作废。
■郫都区佳家保洁服务部遗失公章一枚，编号5101245219535，声明作废。
■四川义万达商贸有限公司遗失财务专用章一枚，编号5101109906630，声明作废。
■阆陌建设有限公司，遗失营业执照副本4本，编号4-1、4-2、4-3、4-4，声明作废。
■四川省众成望医疗科技有限公司法定名称章(章编号：5101245176029)不慎遗失，声明作废

公告
文化娱乐用房、文化用房及配套设施(A地块四期A2地块)项目相关人员：
我公司在金牛区三环路外沙西线西侧规划红线范围内A项目地块修建的文化娱乐用房、文化用房及配套设施(A地块四期A2地块)项目已建设竣工，现已进入规划核实公示阶段，公示内容张贴于项目B座大门出口处，公示时间为2022年1月14日9时至2022年1月21日9时。特此公告
成都天府华侨城湖滨商业管理有限公司
2022年1月14日
■成都杰途商贸有限公司公章
(编号：5101060240857)、财务专用章(编号：5101060240858)、发票专用(编号：5101060240859)、张凯法人章(编号：5101060240860)遗失作废。
■王开金将鹏瑞利(成都)实业有限公司开具给城市宝宝品牌的租赁保证金收据(编号：QY18002815，金额63503.24元)遗失作废。
■西南民族大学外国语学院文学学院公章不慎遗失，特此声明作废。
■成都博纳酒店管理有限公司前二届法人印章樊比(编号：5101075032661)、法人沈安明私章(编号：5101009041625)销毁证明遗失作废。
■郫都区区盛装饰工程有限公司营业执照副本，统一社会信用代码92510124L23271041P 遗失作废

声明
四川大西南正华建设有限公司郑重声明：本公司现在使用的公司印章编号为5101055366944，印章使用必须经过法定代表人周培正同时签字方为有效。
2022年1月14日
■金堂县清江镇德家副食店遗失银行开户许可证，开户行：成都农村商业银行股份有限公司金堂清江分理处，账号：021801000120010000802，核准号：J6510020915003，声明作废。
■拉萨经济技术开发区众擎实业有限公司财务专用章(财务专用章，编码：54010110008264)拉萨经济技术开发区众擎实业有限公司(公章，编码：54010110008263)，遗失作废。
■成都柏慕酒店管理有限公司财务专用章(编号：5101075423848)遗失作废